

Giresun Üniversitesi 2022 - 2023 Eğitim Öğretim Yılı Güz Dönemi					
Espiye Meslek Yüksekokulu Yabancı Diller ve Kùltürler Bölümü / Uygulamalı İngilizce Çevirmenlik Programı Haftalık Ders Çizelgesi (1. SINIF) (DERSLİK 401)					
Saat Dilimleri	Pazartesi	Salı	Çarşamba	Perşembe	Cuma
08:00 - 08:50	Mesleki Çeviri-I/M.Dizdar	Karşılaştırmalı Dil Bilgisi-I/M.Dizdar	Kelime ve Kompozisyon-I/E.Türk Öztopal		Yazılı Çeviri-I/H.İ.Albayrak
09:00 - 09:50	Mesleki Çeviri-I/M.Dizdar	Karşılaştırmalı Dil Bilgisi-I/M.Dizdar	Kelime ve Kompozisyon-I/E.Türk Öztopal		Dinleme ve Konuşma Becerileri/H.Ayaz
10:00 - 10:50	Temel Bilgisayar/K.Kaltalıoğlu (Bil Lab.)	Karşılaştırmalı Dil Bilgisi-I/M.Dizdar	Kelime ve Kompozisyon-I/E.Türk Öztopal	Türk Dili-I/A.Mutluay (Online)	İş Ahlakı ve Değerler Eğitimi/T.Cebeci
11:00 - 11:50	Temel Bilgisayar/K.Kaltalıoğlu (Bil Lab.)	Karşılaştırmalı Dil Bilgisi-I/M.Dizdar	Metin Okuma ve İnceleme/H.Ayaz	Türk Dili-I/A.Mutluay (Online)	İş Ahlakı ve Değerler Eğitimi/T.Cebeci
13:00 - 13:50	Yazılı Çeviri-I/H.İ.Albayrak	Atatürk İlkeleri ve İnkılap Tarihi-I/F.Uçar (Online)	Metin Okuma ve İnceleme/H.Ayaz	Çevre Koruma/E.Bektaş	Dinleme ve Konuşma Becerileri/H.Ayaz
14:00 - 14:50	Yazılı Çeviri-I/H.İ.Albayrak	Atatürk İlkeleri ve İnkılap Tarihi-I/F.Uçar (Online)	Metin Okuma ve İnceleme/H.Ayaz	Çevre Koruma/E.Bektaş	Dinleme ve Konuşma Becerileri/H.Ayaz
15:00 - 15:50	Mesleki Çeviri-I/M.Dizdar	Karşılaştırmalı Dil Bilgisi-I/M.Dizdar	Kelime ve Kompozisyon-I/E.Türk Öztopal	Çevre Koruma/E.Bektaş	Dinleme ve Konuşma Becerileri/H.Ayaz
16:00 - 16:50	Mesleki Çeviri-I/M.Dizdar	Karşılaştırmalı Dil Bilgisi-I/M.Dizdar	Kelime ve Kompozisyon-I/E.Türk Öztopal	Çevre Koruma/E.Bektaş	Dinleme ve Konuşma Becerileri/H.Ayaz
17:00 - 17:50	Temel Bilgisayar/K.Kaltalıoğlu (Bil Lab.)	Karşılaştırmalı Dil Bilgisi-I/M.Dizdar	Kelime ve Kompozisyon-I/E.Türk Öztopal	Türk Dili-I/A.Mutluay (Online)	İş Ahlakı ve Değerler Eğitimi/T.Cebeci
18:00 - 18:50	Temel Bilgisayar/K.Kaltalıoğlu (Bil Lab.)	Karşılaştırmalı Dil Bilgisi-I/M.Dizdar	Metin Okuma ve İnceleme/H.Ayaz	Türk Dili-I/A.Mutluay (Online)	İş Ahlakı ve Değerler Eğitimi/T.Cebeci
19:00 - 19:50	Yazılı Çeviri-I/H.İ.Albayrak	Atatürk İlkeleri ve İnkılap Tarihi-I/F.Uçar (Online)	Metin Okuma ve İnceleme/H.Ayaz		
20:00 - 20:50	Yazılı Çeviri-I/H.İ.Albayrak	Atatürk İlkeleri ve İnkılap Tarihi-I/F.Uçar (Online)	Metin Okuma ve İnceleme/H.Ayaz		
21:00 - 21:50	Yazılı Çeviri-I/H.İ.Albayrak		Dinleme ve Konuşma Becerileri/H.Ayaz		
22:00 - 22:50					
23:00 - 23:50					

Giresun Üniversitesi 2022 - 2023 Eğitim Öğretim Yılı Güz Dönemi					
Espiye Meslek Yüksekokulu Yabancı Diller ve Kùltürler Bölümü / Uygulamalı İngilizce Çevirmenlik Programı Haftalık Ders Çizelgesi (2. SINIF) (DERSLİK 101)					
Saat Dilimleri	Pazartesi	Salı	Çarşamba	Perşembe	Cuma
08:00 - 08:50	Fen ve Teknoloji Çevirileri-II/E.Türk Öztopal			Yazılı Medya Çevirileri/H.Ayaz	Çeviri Projesi/H.Ayaz
09:00 - 09:50	Fen ve Teknoloji Çevirileri-II/E.Türk Öztopal	Söylem Analizi/H.İ.Albayrak		Yazılı Medya Çevirileri/H.Ayaz	
10:00 - 10:50	Fen ve Teknoloji Çevirileri-II/E.Türk Öztopal	Söylem Analizi/H.İ.Albayrak	Sözlü Çeviri-II/M.Dizdar	Dublaj ve Alt Yazı Çevirileri/H.İ.Albayrak	Çeviri Projesi/H.Ayaz
11:00 - 11:50	Fen ve Teknoloji Çevirileri-II/E.Türk Öztopal	Mitoloji/E.Türk Öztopal	Sözlü Çeviri-II/M.Dizdar	Dublaj ve Alt Yazı Çevirileri/H.İ.Albayrak	Çeviri Projesi/H.Ayaz
13:00 - 13:50	Sözcük Bilgisi/M.Dizdar	Mitoloji/E.Türk Öztopal	Sözlü Çeviri-II/M.Dizdar	Sosyal Bilimler Çevirileri/H.İ.Albayrak	
14:00 - 14:50	Sözcük Bilgisi/M.Dizdar	Mitoloji/E.Türk Öztopal	Sözlü Çeviri-II/M.Dizdar	Sosyal Bilimler Çevirileri/H.İ.Albayrak	
15:00 - 15:50	Fen ve Teknoloji Çevirileri-II/E.Türk Öztopal	Mitoloji/E.Türk Öztopal	Sözlü Çeviri-II/M.Dizdar	Dublaj ve Alt Yazı Çevirileri/H.İ.Albayrak	
16:00 - 16:50	Fen ve Teknoloji Çevirileri-II/E.Türk Öztopal	Mitoloji/E.Türk Öztopal	Sözlü Çeviri-II/M.Dizdar	Dublaj ve Alt Yazı Çevirileri/H.İ.Albayrak	
17:00 - 17:50	Fen ve Teknoloji Çevirileri-II/E.Türk Öztopal	Mitoloji/E.Türk Öztopal	Sözlü Çeviri-II/M.Dizdar	Sosyal Bilimler Çevirileri/H.İ.Albayrak	
18:00 - 18:50	Fen ve Teknoloji Çevirileri-II/E.Türk Öztopal	Söylem Analizi/H.İ.Albayrak	Sözlü Çeviri-II/M.Dizdar	Sosyal Bilimler Çevirileri/H.İ.Albayrak	Çeviri Projesi/H.Ayaz
19:00 - 19:50	Sözcük Bilgisi/M.Dizdar	Söylem Analizi/H.İ.Albayrak		Yazılı Medya Çevirileri/H.Ayaz	Çeviri Projesi/H.Ayaz
20:00 - 20:50	Sözcük Bilgisi/M.Dizdar			Yazılı Medya Çevirileri/H.Ayaz	Çeviri Projesi/H.Ayaz
21:00 - 21:50					
22:00 - 22:50					
23:00 - 23:50					

Öğr. Gör. Hafize AYAZ
Bölüm Başkanı